

PRE

K

K

1

2

3

4

5

6

7

8

9-12

نیویارک شہر پبلک اسکولوں کے لیے رینمائی کتابچہ:

آپ کے بچے کی تعلیم کی
معاونت کرنے کے لیے مخصوص
گریڈ کا دستی کتابچہ



NYCTM

**Department of
Education**

Dennis M. Walcott, Chancellor

عظیم اسکولوں کا آغاز عظیم توقعات سے ہوتا ہے

مطالعے کی عمدہ عادات

اپنے بچوں میں مطالعے کی اچھی عادات کے فروغ میں معاونت کے لئے:

- بوم ورک کرنے کے لئے گھر میں ایک آرام دہ جگہ مقرر کریں جہاں پین، پینسلین، کاغذ، قینچی اور ٹیپ جیسا عام سامان قریبی دستیاب ہوں۔
- اپنے بچے کو روزانہ مفوضہ کام لکھنے اور ترتیب کرنے کے لیے کہیں۔ ان کو یہ سیکھنے کی ضرورت ہے کہ اپنے وقت کو کس طرح منظم کیا جائے اور طویل المعیاد مقاصد کی طرف محنت کی جائے۔

- انکو سب سے مشکل بوم ورک پہلے کرنے کی ترغیب دیں، نہ کے آخر میں۔
- اس امر کو یقینی بنائیں کہ مفوضہ کام مکمل اور بروقت ہے۔ اس کی اتنی ہی فکر کریں کہ کام مکمل کرنے کے لیے کیا طریقہ عمل اپنایا گیا جتنی کہ صحیح جواب کے لیے۔

دیگر خیالات کے لئے ملاحظہ کیجئے:

Schools.nyc.gov/academics

اہل خانہ طلبا کی تعلیمی سفر میں ایک اہم کردار کرتے ہیں۔ اپنے بچے کی تعلیم میں شامل رہ کر اور ساتھ مل کر مستقبل کی راہوں کی تحقیق کر کے آپ اپنے بچے کو اسکی مکمل استعداد تک پہنچانے میں مدد کرسکتے ہیں۔

علمیت کا معیارات پر بیان کرتا ہے کہ طلبا کو ہر گریڈ میں کیا جاننا چاہیے اور کیا کرنے کے قابل ہونا چاہیے۔ اس رہنما کتابچے میں آپ یہ مثالیں ملاحظہ کریں گے کہ ساتویں گریڈ کے طلبا کو تعلیمی سال کے آخر تک فنون زبان، ریاضیات، معاشرتی علوم اور سائنس میں کیا جاننا چاہیے اور کیا کرنے کے قابل ہونا چاہیے۔ آپ وہ طریقے بھی دریافت کریں گے جسے آپ ایک خاندان کی حیثیت سے تعلیم کو معاونت فراہم کریں گے بشمول وہ کام جو آپ گھر پر، اپنے مضافاتی علاقے اور ہمارے تمام تر شہر میں کرسکتے ہیں۔

ہمارے طلبا کو ایک تیزی سے تبدیل ہونی والی دنیا میں کامیاب ہونے کے لیے انکو اختراعی طور پر سوچنا، مسائل حل کرنا، مؤثر دلیل دینا اور مباحثوں میں سرگرم عمل ہونا سیکھنا ہوگا۔ اگلے چند سالوں کے دوران نیویارک اور 40 سے زائد ریاستیں ایک نئے تعلیمی معیارات کے مجموعے پر عبور کرنا شروع کریں گے جو پری کنڈرگارٹن سے لے کر گریڈ 12 تک تمام طلبا کو کالج اور طرز معاش میں کامیابی کے لیے تیار کرنے کے لیے تزیین کیا گیا ہے۔ جیسے جیسے وقت گزرتا جائے گا، اساتذہ "کامن کور" نامی ان نئے معیارات کو اپنے کلاس روم میں شامل کریں گے۔

کامن کور معیارات ہمیں طلبا کی تنقیدی سوچ کی صلاحیتوں کو فروغ دینے اور انہیں تاحیات متعلم بننے کی ترغیب دینے کا قوی موقع فراہم کرتے ہیں۔ اہم سال جیسے ہمارے اسکول تمام طلبا کے لیے اعلیٰ سطوح کے حصول کو یقینی بنانے کے لیے کام جاری رکھیں گے، طلبا کو مطالعہ اور غیرافسانوی عبارتوں، اور دشوار، اصل زندگی کے مسائل کو ریاضی کے استعمال سے حل کرنے کے ذریعے ان نئے، اعلیٰ معیارات میں مصروف عمل ہونے کا موقع فراہم ہوگا۔

نیویارک شہر کے اسکولوں میں کامن کور کے متعلق مزید جاننے کے لیے اپنے بچے کے استاد سے رابطے کریں یا کامن کور کی لائبریری یہاں ملاحظہ کریں: schools.nyc.gov/Academics/CommonCoreLibrary/ FamilyResources قومی سطح پر کامن کور کے بارے میں اضافی معلومات کے لیے www.corestandards.org دیکھیں۔



نیو یارک شہر اسکولوں کے بارے میں باقاعدہ ای میل اتبہا کے لیے schools.nyc.gov/subscribe پر سائن اپ کریں۔

اپنے بچے کے اساتذہ سے پوچھیے



علمی معیارات آپ کو اساتذہ سے اس بارے میں بات کرنے کا بہترین موقع فراہم کرتے ہیں کہ آپ کا بچہ اسکول میں کیا سیکھ رہا ہے اور آپ گھر پر اس تعلیم میں کس طرح معاونت کر سکتے ہیں۔ ذیل میں چند سوالات ہیں جو آپ پوچھ سکتے ہیں۔

کسی معیار کے بارے میں مزید جاننا:

- کیا آپ مجھے طالب علم کے کام کے ایسے نمونے دکھا سکتے ہیں جو اس معیار پر پورا اترتے ہوں؟
- کیا میں اس معیار سے متعلق اپنے بچے کے کام کے کچھ نمونے دیکھ سکتا ہوں؟
- تعلیمی سال کے دوران میرا بچہ اس معیار پر کب کام کرے گا؟
- اس معیار کی تکمیل یا اس سے متجاوز ہونے کے لئے آپ کون سی سرگرمیاں اور سامان استعمال کرتے ہیں؟ آپ کیا کلاس کا کام اور ہوم ورک تفیوض کرنے توقع کرتے ہیں؟
- وہ کون سی مشقیں ہیں جو میں اس معیار میں امداد کے لئے اپنے بچے کے ساتھ کر سکتا ہوں؟
- اس رہنمائی کتابچہ میں دئیے گئے معیارات کے علاوہ اس سال میرے بچے کے لئے مزید کیا سیکھنا متوقع ہے؟

یہ جاننا کہ آپ کا بچہ اسکول میں کیسا کام کر رہا ہے:

- کیا میرا بچہ گریڈ کی سطح پر کام کر رہا ہے؟ کیا کوئی ایسے مضامین ہیں جس میں میرے بچے کو بہتری کی ضرورت ہے؟
- کیا میرا بچہ انگریزی اور / یا آبائی زبان میں گریڈ سطح پر مطالعہ کر رہا ہے؟ کیا آپ مجھے کچھ ایسی کتابیں دکھا سکتے ہیں جنکا میرا بچہ مطالعہ کر سکے؟
- میرا بچہ ہر روز ہر مضمون پر کام کرنے میں کتنا وقت صرف کرتا ہے؟
- آپ دوران سال میرے بچے کی ان مضامین میں کس طرح تشخیص کرتے ہیں؟

یہ جاننا کہ اپنے بچے کی معاونت کس طرح کریں:

- رپورٹ کارڈز کے علاوہ وہ کون سے بہترین طریقے ہیں جن سے اس بارے میں کہ میرا بچہ کیسا کام کر رہا ہے تاہم امروز رہا جا سکتا ہے؟
- اگر آپ کا بچہ گریڈ کی سطح کے مطابق نہیں ہے: اسکول میرے بچے کو کیا امداد پیش کرنے کے قابل ہے؟ میں اپنے بچے کے ساتھ گھر پر کیا کر سکتا ہوں جس سے میرے بچے کو اسکول میں بہتر کام کرنے میں مدد ملے؟
- اگر آپ کا بچہ گریڈ کی سطح کے مطابق یا اس سے بالاتر ہے: آپ میرے بچے کی اضافی تعلیمی تقویت اور معاونت کے لئے کیا تجویز کرتے ہیں؟ میں گھر پر کس طرح مدد کر سکتا ہوں؟

فنونِ زبان

تعلیمی سال کے اختتام تک تمام طلبا کو اس قابل ہو جانا چاہیے کہ:

- اس بات کی شناخت کرسکیں کہ مصنفین کس طرح ادبی صنعتوں کا استعمال کرتے ہیں جیسے صنعتِ تجنیس (Alliteration) (لفظ کے آغاز میں ایک جیسی آوازوں یا حروف کو قریب لانا، جیسے (پریٹی ان پنک) یا پیش بینی (کہانی میں بعد میں کیا ہوگا اس کا سراغ پیش کرنا)۔
- اس بات کو سمجھیں کہ ان کے ذاتی نکتہ نظر کا اثر ان آرا پر پڑے گا جو وہ عبارتوں اور معاملات کے بارے میں قائم کریں گے۔
- اپنی تحریر کی منصوبہ بندی کرنے اور اس کی تنظیم کیلئے مختلف طریق کار اختیار کرنا۔ مثال کے طور پر، وہ مصنفین والا نوٹ بُک رکھ سکتے ہیں یا گرافک آرگنائزر، جیسے گوشوراء وقت کا استعمال کرسکتے ہیں۔
- ادب اور معلوماتی عبارت (ریپورٹ، مضامین، وغیرہ) کو سمجھنے اور اس کی تشریح کیلئے کلاس میں دیے جانے والے لیکچرز، چھوٹے اجتماعی مباحثے، اور کلاس کے مباحثوں کو سنیں۔
- طبع زاد ادبی عبارتیں جیسے انکی اپنی نظمیں، ڈرامے یا کہانیاں پیش کریں۔ تخلیقی زبان اور عبارتی نظاموں کا استعمال کریں۔ مثال کے طور پر، وہ ایسا تعارف پیش کرسکتے ہیں جو سننے والے کی توجہ کا مرکز بن جائے۔
- کم از کم 25 کتابوں کا مطالعہ کرسکیں اور انہیں سمجھ سکیں، بشمول ایک موضوع پر یا ایک ہی مصنف کی یا ایک ہی ادبی صنف کی کم از کم چار کتابیں۔
- اس بات کو سمجھیں کہ الفاظ کو بولنے کا انداز ان کے معنی کو متاثر کرسکتا ہے۔ مثال کے طور پر، گفتگو طنز، طعن یا جوش و جذبے کے اظہار میں مدد کرسکتے ہیں۔
- مطالعے کو سمجھنے اور ردعمل پیش کرنے کیلئے مختلف ادراکی حکمت عملیوں کا استعمال کریں، جیسے پیشنگوئی، سوال کرنا، خلاصہ پیش کرنا، منظرکشی، اور ربط قائم کرنا۔
- نئے الفاظ کے معنی سمجھنے کیلئے الفاظ کے مآخذ کے علم (جیسے یونانی، لاطینی یا اینگلو سیکسن مآخذ) اور الفاظ کے حصوں (جیسے لاحقہ اور سابقہ) کا استعمال کریں۔
- متعدد اصناف سے خاموش اور باآواز بلند مطالعہ کرسکیں۔



گھر پر تعلیم

آپ کا اہل خانہ آہائی اور انگریزی زبان میں درج ذیل سرگرمیاں کر سکتا ہے۔

اپنے بچے کی اپنے ذاتی تجربات یا موضوعات کیلئے جریدہ، بلاگ، یا دیگر تحریری ریکارڈ رکھنے کی حوصلہ افزائی کریں۔ مثال کے طور پر، وہ ممکنہ طرز معاش، مصالحت کرنے اور اس کی پابندی کرنے، لگاتار رضاکارانہ پروجیکٹ پر کام کرنے، یا نئے اسکولی سال کے آغاز کے بارے میں لکھ سکتے ہیں۔

آپکے اور اپنے بچے کے درمیان بحث کو ریکارڈ کریں۔ ایک دوسرے کے لہجے، آواز کی بلندی، انداز اور زبان کے انتخاب کا تجزیہ کریں۔ ہر لہجہ کس طرح کا غیرلفظی پیغام دیتا ہے۔

اپنے بچے کو نیویارک پبلک لائبریری کی ویب سائٹ kids.nypl.org کے ذریعہ ان کی دلچسپی کے موضوعات پر آن لائن تحقیقی وسائل دریافت کرنے کی ترغیب دیں۔

ریاضی



گھر پر تعلیم

اپنے بچے کے ساتھ کالج کے لیے بچت کھاتہ کھولیں اور بچت کے اہداف مقرر کریں۔

نیویارک پبلک لائبریری کی بچوں کی نوعمریوں کیلئے ایک ویب سائٹ kids.

nyp1.org/science/math.cfm پر ریاضی اور

سائنس کی عمدہ گیمز اور سرگرمیوں کے ساتھ ہوم ورک میں مدد اور مڈل اسکول کے ریاضیاتی تصورات اور مسائل کیلئے سوالات و جوابات ہیں۔

اپنے بچے اور اپنے بچے کے اساتذہ کے ساتھ بات کریں۔ آپ کے طالب علم ہونے کے وقت سے اب تک ریاضی کا نصاب کافی تبدیل ہو چکا ہوگا۔ سوالات پوچھنے سے نہ گھبرائیں۔ اپنے بچے کی مدد کرنے کے مفید نکات کیلئے figurethis.org پر جائیں، اور ”ابل خانہ کا گوشہ“ (Family Corner) پر کلک کریں۔

تعلیمی سال کے اختتام تک تمام طلباء کو اس قابل ہو جانا چاہیے کہ:

- بہت بڑے اور بہت چھوٹے اعداد کے اظہار کیلئے سائنسی ترقیم کا استعمال کرسکیں۔ مثال کے طور پر دس کھرب (1,000,000,000,000) کو 10¹² پر 12 کا قوت نما یا 10¹² لکھا جاسکتا ہے۔
- اعداد کو جمع، تفریق، ضرب، اور تقسیم دے سکیں - مثبت مکمل اعداد (1,2,3,...)، منفی مکمل اعداد (-1,-2,-3,...)، اور صفر۔
- دائرے کا نصف قطر اور قطر نکالنے کیلئے دائرے کے محیط یا رقبے کا استعمال کرسکیں۔ مثال کے طور پر، محیط، قطر کو پائے π (≈3.1416) سے ضرب دینے کے برابر ہوتا ہے، لہذا اگر دائرے کا محیط 15 یونٹ ہے تو قطر معلوم کرنے کیلئے 15 کو 3.1416 سے تقسیم دیں جو لگ بھگ 4.77 یونٹس کے برابر ہوگا۔
- زاویہ قائم، بشمول فیثاغورسی مسئلے کی جیومیٹری کو سمجھیں اور اس کا اطلاق کریں۔ کسی زاویہ قائم کے دو پہلوؤں کے مربعوں کا جوڑ اس کے وتر کے مربع کے برابر ہوتا ہے، یا $a^2 + b^2 = c^2$ ۔
- مقدار کی روایتی اکائی سے واقف ہوں، جیسے پونڈ اور اونس، اور کمیت کی میٹرک اکائی، جیسے گرام اور کلوگرام۔
- نقشے کے پیمانے کا استعمال کرکے فاصلے کا حساب لگائیں۔ مثال کے طور پر، اگر پیمائشی آلے کا 1 انچ = 10 میل ہے تو، ایسے دو نکتوں کے درمیان کے فاصلے کا حساب لگائیں جو نقشے پر $4\frac{1}{2}$ انچ دور ہیں۔
- اکائی کی قیمتیں کا حساب لگائیں اور ان کا موازنہ کریں۔ مثال کے طور پر، اگر دودھ کے 8 اونس پیکٹ کی قیمت \$1.00 ہے اور 12 اونس بوتل کی قیمت \$1.40 ہے تو یہ معلوم کرنے کیلئے ہر ایک کے ایک اونس کی قیمت کا حساب لگائیں کہ کون زیادہ سستا ہے۔
- رقم کو مختلف کرنسیوں میں تبدیل کریں۔ مثال کے طور پر، معلوم کریں کہ \$100.00 یورو، یورپین یونین کے ذریعہ استعمال کی جانے والی کرنسی، میں کتنا ہوگا -
- $5x + 3 + 2x = 10$ جیسے کثیر اقدامات مساوات کی ایک جیسی اصطلاحات کو مربوط کر کے حل کریں۔
- یہ دیکھنے کیلئے تخمینے کا استعمال کریں کہ آیا کسی مسئلے کا حل معقول ہے۔

گھر پر تعلیم

ساتھ مل کر امیرکن میوزیم آف نیچرل ہسٹری کے مشہور زمانہ فوسل ہال میں ڈائناسورز اور ماقبل تاریخ مخلوقات کے رکازوں کے نمونے دیکھیں۔ نوعمرور کیلئے میوزیم کی ویب سائٹ،

amnh.org/ology/paleontology/stuff/

findfossils.html رکاز کے متلاشیوں کو مفید

نکات اور دیگر سائٹوں کیلئے رابطے فراہم کرتا ہے۔

اپنے بچے کو گھر میں ہونے والے کیمیائی ردعمل کی شناخت کرنے کیلئے کہیں۔ مثال کے طور پر، کھانا بنانے، صفائی کرنے، اور روزمرہ کی دیگر سرگرمیوں میں ہونے والے کیمیائی ردعمل کے بارے میں سوچیں۔ یاد رکھیں کہ فطری اعمال، جیسے ضیائی تالیف اور تنفس بھی کیمیائی ردعمل کی مثالیں ہیں۔

اپنے بچے کے ساتھ اپنے مضافاتی علاقے میں تیزی سے چلتے ہوئے پسینا پیدا کریں۔ اس بات پر توجہ دیں کہ آپ کا جسم کس طرح تیزی سے سانس لے کر، آپ کے دل کی دھڑکنوں کو تیز کرکے، اور دیگر انتظامی عمل اپنا کر، ردعمل کرتا ہے۔ کس کا جسم زیادہ تیزی کے ساتھ معمول پر واپس آتا ہے۔

اپنے بچے کو وولکینو ورلڈ

volcano.und.oregonstate.edu نامی ویب سائٹ

دیکھنے کی ترغیب دیں، جس پر آتش فشاں کے بارے میں خبریں اور معلومات، آتش فشاں کو قریب سے سامنا کرنے والوں کی ذاتی رپورٹیں، اور پوری دنیا میں آتش فشاں کے پھٹنے سے متعلق تازہ ترین خبریں ہیں۔



ساتویں گریڈ کا سائنس ارضیات، مادہ اور توانائی، اور انسانی حیوان اور دیگر حیاتیات کے متحرک توازن کی جستجو کرتا ہے۔

تعلیمی سال کے اختتام تک تمام طلبا کو اس قابل ہو جانا چاہیے کہ:

- اس بات کو سمجھ سکیں کہ چٹانیں آتشی (ٹھنڈے بوجکے میگما یا لاوا سے بنی)، رسوبی (تلچھٹ اور دباؤ کے ذریعہ بنی) اور متغیر (حرارت اور دباؤ کے سبب تبدیل) ہوسکتی ہیں۔
- اس بات کو سمجھیں کہ چٹانیں ایک شکل سے دوسری شکل اختیار کرتے ہوئے تبدیلی کے ایک دور سے گزرتی ہیں۔ مثال کے طور پر، آتشی چٹانیں موسم یا دیگر قوتوں کے ذریعہ ٹوٹ کر ایسے ٹکڑے بن سکتے ہیں جو دباؤ کے سبب رسوبی چٹان کی شکل اختیار کرسکتے ہیں۔ دباؤ اور گرمی کے سبب، آتشی اور رسوبی دونوں قسم کے چٹانیں، متغیر چٹانوں کی شکل اختیار کرسکتی ہیں۔
- انہیں سمجھ ہو کہ رکاز (فوسل) کہاں پائے جاتے ہیں اور وہ ماضی کے ریکارڈ کے طور پر رکازوں کی اہمیت کو سمجھیں۔
- انہیں سمجھ ہو کہ زمین کا باہری حصے مختلف پلیٹوں پر مشتمل ہے جو حرکت کرتی ہیں، اور وہ ان ثبوتوں کو سمجھیں جو اس اصول کی حمایت کرتے ہیں۔
- یہ سمجھیں کہ زلزلے زمین کے باہری حصوں میں ٹوٹ پھوٹ یا موڑ کے سبب ہوتے ہیں۔
- پیریڈک جدول اور جوہر، عناصر، سالموں اور مرکب کے تصورات کو سمجھیں۔
- کیمیائی ردعمل کو سمجھیں - جو ایک مادے کو دوسرے مختلف خصوصیات والے مادے میں تبدیل کرنے کا عمل ہے۔ عام کیمیائی ردعمل کو سمجھیں، جیسے ہائیڈروجن اور آکسیجن کے جوہر پانی کے سالمے کی تشکیل کیلئے باہم ملتے ہیں۔
- اس بات کو سمجھیں کہ انسانی جسم کس طرح اپنے نظاموں کے ہموار طور پر کام کرتے ہوئے اپنے اندرونی ماحول کو متوازن رکھتا ہے (ایک دوسرے پر انحصار رکھنے والے عناصر کے مابین اعتدال برقرار رکھتا ہے)۔
- یہ سمجھیں کہ جسم کس طرح تنفس اور تحول کے عمل کا استعمال اپنے اندرونی ماحول کو منضبط رکھنے کے لیے کرتا ہے۔
- یہ سمجھیں کہ تباتات اور حیوانات کس طرح اپنے بیرونی ماحول سے توانائی حاصل کرتے اور اس کے تئیں ردعمل کرتے ہیں۔

معاشرتی علوم

ساتویں گریڈ کے معاشرتی علوم میں، طلبا ریاستہائے متحدہ اور نیویارک کی 1500 سال سے لے کر خانہ جنگی کے بعد تک کی تاریخ کی تفتیش کرتے ہیں۔

تعلیمی سال کے اختتام تک تمام طلبا کو اس قابل ہو جانا چاہیے کہ:

- امریکن انڈین اور ابتدائی طور پر نئے آنے والے یورپی افراد کے درمیان باہم دیگر تفاعل اور امریکن انڈین پر ان کی آبادکاری کے اثرات سے واقف ہوں اور اسے سمجھیں۔
- الگون کوئین ثقافتوں کی سیاسی، معاشی، اور سماجی تنظیم کو سمجھیں۔
- اس بات کو سمجھیں کہ کس طرح مختلف لوگ ایک ہی واقعے یا معاملے کو مختلف تناظر میں دیکھتے ہیں۔ مثال کے طور پر، نوآبادیاتی آبادیوں کے سلسلے میں امریکن انڈین اور یورپی مہم جوؤں کے نظریات میں کس طرح فرق تھا؟ غلامی کے بارے میں غلاموں اور آقاؤں کے تناظر کیسے مختلف تھے؟
- امریکہ میں یورپی نوآبادیات کی ثقافت اور وراثتوں کی تحقیق کریں۔ مثال کے طور پر، نیو ایمسٹرڈم کی نوآبادی پر ڈچ اثرات کی جانچ، یا برطانوی، فرانسیسی، اور ہسپانوی نوآبادیات کی مماثلت اور موازنہ کرسکیں۔
- تاریخ کے ایک واقعے کو ایک ایسے کسی عینی شاہد کے نظریے کے مطابق بیان کریں جو وہاں موجود تھا۔
- ترقی پذیر امریکی قوم کے آبادی کی ترتیب کی وضاحت کیلئے نقشوں کا استعمال کرسکیں جیسے لوئی زینٹا کی خریداری اور مغرب کی جانب توسیع۔
- امریکی انقلاب کی پیچیدہ وجوہات کو سمجھیں (اقتصادی، سماجی، اور سیاسی)۔ ریاستہائے متحدہ کی بنیاد سے متعلق کلیدی دستاویزات کو پڑھ سکیں اور اس کی تشریح کرسکیں، جیسے منشور عظیم (میگنا کارٹا)، آزادی کا اعلامیہ، اور قانونی مسودہ برائے حقوق۔
- اس بات کو بیان کرسکیں کہ کس طرح ریاستہائے متحدہ کے شمال اور جنوب کے درمیان اقتصادی فرق نے خانہ جنگی کو جنم دیا۔
- غلامی کے اسباب و اثرات کو سمجھنا۔
- خانہ جنگی اور تعمیر نو کے اسباب و نتائج کو سمجھنے کے لیے متعدد بنیادی ذرائع کا مطالعہ اور تشریح کریں۔

گھر پر تعلیم

اپنے کنبے کے ساتھ ہمارے شہر کی افریقن امریکن تاریخ کا مشاہدہ کریں۔ اپنے بچے کے ساتھ زیریں مین بیٹن میں تدفین کے مقام کا دورہ کریں، ایک آثار قدیمہ کا مقام، جہاں پر آپ یادگار، فنکاری کے کام، اور ایک متعمال نمائش دیکھ سکتے ہیں مزید معلومات کے لیے africanburialground.gov پر جائیں

اپنے بچے کو اس بات کی تحقیق کرنے کیلئے کہیں کہ کس طرح خانہ جنگی نے نیویارک ریاست اور ہمارے شہر میں تبدیلی پیدا کی۔ مثال کے طور پر، brooklynpubliclibrary.org/civilwar پر بروکلن پبلک لائبریری کی، خانہ جنگی میں بروکلن کے تجربات کی آن لائن تاریخ ملاحظہ کریں۔

اپنے بچے کو اپنے خاندان کی نقل وطنی کی کہانی پر تحقیق کرنے اور ایپلس آئیلینڈ امیگریشن میوزیم، ellisland.org کے ساتھ اس کا اشتراک کرنے کیلئے کہیں۔ آپ کا بچہ دوسرے خاندانوں کی کہانیاں تلاش کرنے کیلئے بھی اس سائٹ کا استعمال کرسکتا ہے۔

ایک خاندان کی حیثیت سے، مین بیٹن کے نیشنل میوزیم آف دی امریکن انڈین، nmai.si.edu کی سیر کریں۔ اس بات کی تفتیش کریں کہ جب یورپی مہم جو یہاں پہنچے تھے تو اس وقت کون سی امریکن انڈین برادری اس علاقے میں رہ رہی تھی۔



مزید ضروری معلومات اور مہارتیں

ہمارے ساتویں گریڈ کے طلبا پڑھنے، لکھنے، ریاضی کا کام کرنے سے کہیں زیادہ سیکھ رہے ہیں، اور سائنس اور معاشرتی علوم کے بنیادی تصورات کو سمجھتے ہیں۔

- آرٹس: ساتویں گریڈ کے طلبا آرٹس کی بر دو قسموں میں ایک تعلیمی سمیسٹر مکمل کرتے ہیں؛ جیسے بصری فنون، رقص، موسیقی اور تھیٹر۔ وہ آرٹ کی قسم میں صلاحیت اور تدابیر کو فروغ دیتے ہیں؛ طبع زاد کام تشکیل دیتے ہیں؛ فرہنگ اور متعلقہ ادبیات میں ماہر بنتے ہیں؛ تاریخ کی تحقیق کرتے ہیں؛ اور آرٹس کے اداروں کو وسائل، ممکنہ طرز معاش، اور آرٹس کے میدان میں اعلیٰ تعلیم کے وسیلے کے طور پر استعمال کرتے ہیں۔
- تندرستی اور صحت: طلبا لگاتار اپنی ذاتی صحت اور بہبود، اپنے اہل خانہ اور دوستوں، اور اپنے اسکول اور برادری کی صحت کو بہتر بنانے کیلئے کوشاں رہتے ہیں۔ مثال کے طور پر، طلبا یہ سیکھتے ہیں کہ کس طرح صحت سے متعلق طرز عمل پر اہل خانہ، ساتھیوں، اور نشریات کے اثرات کی تشریح کی جائے اور کس طرح صحتمندانہ طرز عمل کی مشق کی جائے اور خطرناک طرز عمل، جیسے سگریٹ نوشی اور منشیات سے بچا جائے۔
- لائبریری اور تحقیق: سال کے اختتام پر، ساتویں گریڈ کے طلبا استفسار کا پیشگی جواب دینے کیلئے پس منظر کی معلومات کا استعمال کرسکتے ہیں؛ تحقیقی سوالات کی چھان بین کرسکتے ہیں؛ ایسی معلومات کی تشخیص اور استعمال کرسکتے ہیں جو کارآمد، تازہ، اور درست ہوں؛ حقائق اور آراء کو ذمہ داری کے ساتھ استعمال کرسکتے ہیں؛ نتائج حاصل کرنے کیلئے معلومات کی تنظیم کرسکتے ہیں؛ ماخذ کا حوالہ دے سکتے ہیں؛ مصنف اور دیگر لوگوں کے نکتہ نظر کو سمجھ اور اس پر غور کرسکتے ہیں؛ اور مختلف اصناف کو پڑھ سکتے ہیں۔
- ٹیکنالوجی: ساتویں گریڈ کے طلبا بدستور ٹیکنالوجی اور معلومات کے محفوظ اور قابل قبول استعمال کی مشق، اس پر بحث اور اس کا اشتراک کرتے ہیں۔ طلبا سیکھتے ہیں کہ کس طرح ڈیٹابیس کی تزئین کیا جائے، تخلیق کیا جائے اور اسے بھرا جائے، اور کس طرح تفویض کردہ مفروضے یا تحقیقی سوال سے متعلق مواد اور رپورٹ کے نتائج حاصل کرنے کیلئے استفسار کیا جائے۔ طلبا کسی مخصوص مسئلے سے متعلق معلومات حاصل کرنے اور اسے حل کرنے کیلئے اور نتائج پیش کرنے یا کسی فیصلے کیلئے باخبر طور پر منطقی تاویل کی شناخت اور پیش کش کرنے کیلئے مختلف قسم کی معلومات اور مواصلاتی ٹیکنالوجی کے وسائل کا استعمال کرتے ہیں۔



اپنے بچے کے اسکول کے بارے میں آپ کو کیا جاننا چاہیے

پورے اسکولی سال میں جوابات معلوم کرنے کا طریقہ

اپنے بچے کی تعلیم کے بارے میں تازہ ترین معلومات سے باخبر رہنے کا آسان ترین طریقہ اپنے بچے کے اسکول میں سرگرم ہونا ہے۔ اپنے بچے کے استاد سے باقاعدگی سے ملیں، والدین - اساتذہ کانفرنسز میں شرکت کریں، اسکولی پروگراموں میں رضاکارانہ خدمت انجام دیں یا والدین کی انجمن میں شامل ہوں۔

■ اگر کسی تعلیمی امر کے بارے میں آپ کا کوئی سوال ہے تو، آپ کو اپنے بچے کے استاد سے بات کرنی چاہیے۔ اگر کسی دیگر موضوع کے بارے میں آپ کا کوئی سوال ہے تو، آپ کو اپنے بچے کے اسکول سے رابطہ کرنا اور والدین ربط دہندہ سے بات کروانے کو کہنا چاہیے۔

■ اپنے بچے کی تعلیمی پیشرفت کے بارے میں انفرادی اور تازہ ترین معلومات - بشمول حاضری اور امتحان کے اسکورز کے لئے، ARISParentLink.org پر ARIS پیرنٹ لنک (ARIS Parent Link) پر لاگ ان کریں۔

■ شہر کے اسکولوں کے بارے میں تازہ ترین خبروں اور اعلانات کے لئے schools.nyc.gov پر DOE کی ویب سائٹ ملاحظہ کریں۔

■ آپ schools.nyc.gov/subscribe پر سائن اپ کر کے خبروں، اندراج کی کارروائیوں، موسم سے وابستہ نظام الاوقات میں ہونے والی تبدیلیوں، وغیرہ کے بارے میں مستقل ای میل انتباہات بھی حاصل کرسکتے ہیں۔

■ اپنے بچے کے اسکول کے بارے میں مزید معلومات کے لئے، اسکول کی ویب سائٹ ملاحظہ کریں۔ schools.nyc.gov پر جائیں اور "اسکول تلاش کریں" کے نام سے موسوم حصے میں اسکول کا نام ٹائپ کریں۔

اگر آپ کے اسکول سے وابستہ اضافی سوالات ہیں تو، 311 پر رابطہ کریں، جہاں ایک تربیت یافتہ آپریٹر آپ کی مدد کرسکتا ہے۔

ترجمہ و ترجمانی کی خدمات

سبھی والدین کو اپنے بچے کی تعلیم میں شرکت کرنے کا اہل ہونا چاہیے، اس بات سے قطع نظر کہ وہ کون سی زبان بولتے ہیں۔ ہمارا شعبہ برائے ترجمہ و ترجمانی آپ کے بچے کی تعلیم سے متعلق اہم معلومات رکھنے والے دستاویزات کا ترجمہ ہمارے خاندانوں کے ذریعہ زیادہ عموماً کے ساتھ بولی جانے والی نو زبانوں: عربی، بنگالی، چینی، فرانسیسی، ہیشین کریول، کوریائی، روسی، ہسپانوی اور اردو میں کرتا ہے۔ ہم اضافی زبانوں میں ترجمہ کا انتظام کرنے میں مدد کرسکتے ہیں۔ یہ شعبہ خاندانوں اور اسکولی عمل کے مابین مواصلت کے لئے 150 سے زیادہ زبانوں میں فون پر بی ترجمانی بھی فراہم کرتا ہے۔ ان خدمات کا استعمال کرنے کے لئے اپنے بچے کے پرنسپل یا والدین ربط دہندہ سے بات کریں۔

انٹرنیٹ رسائی

اس پورے کتابچے میں، ہم متعدد ایسی ویب سائٹس کا تذکرہ کرتے ہیں جنہیں آپ اپنے بچے کی تعلیم کے بارے میں مزید معلومات



حاصل کرنے کے لئے دیکھ سکتے ہیں۔ یاد رکھیں، آپ ہمیشہ 311 پر کال بھی کر سکتے ہیں۔ اگر آپ کے پاس گھر پر انٹرنیٹ کنکشن نہیں ہے تو، آپ اپنی مقامی سرکاری لائبریری میں بلا معاوضہ انٹرنیٹ رسائی حاصل کر سکتے ہیں۔ بہت سارے اسکول والدین کو اسکول سے متعلق معلومات کے لئے انٹرنیٹ تک رسائی کے واسطے اپنے کمپیوٹرز استعمال کرنے کی اجازت دیتے ہیں؛ مزید جاننے کے لئے اپنے والدین ربط دہندہ سے رابطہ کریں۔

آپ کے بچے کو محفوظ اور صحت مند رکھنا سب کے لیے احترام

ہم اپنے اسکولوں سے سبھی طلبا کے لئے ایک محفوظ اور معاون علمی ماحول فراہم کرنے کی توقع کرتے ہیں۔ ایذا رسانی، زبانی بدتمیزی، اور جسمانی تشدد کی ہمارے اسکول میں کوئی گنجائش نہیں ہے، خاص طور سے جب ایسے رویے کو تعصب، عدم رواداری یا تفریق کے خوف کے ذریعے فروغ دیا جائے۔ یہ پالیسی اسکول میں، اسکول کے دوران، اس سے قبل اور اس کے بعد بھی، اسکولی املاک میں رہتے ہوئے، محکمہ تعلیم کی مالی اعانت یافتہ گاڑیوں پر موجود رہتے ہوئے، اسکول کے زیر کفالت سبھی پروگراموں میں، اور غیر اسکولی املاک میں اس صورت میں بھی نافذ العمل ہے جب اس طرح کے رویے سے تعلیمی کارروائی یا اسکولی برادری پر منفی طریقے سے اثر انداز ہونے کا اظہار ہوسکتا ہو۔ جس طالب علم یا طالبہ کو یہ یقین ہو کہ دوسرے طالب علم کے ذریعے اسے ایذا رسانی یا دھمکی آمیز رویے کا شکار بنایا گیا ہے اسے اس واقعہ کی اطلاع زبانی طور پر یا تحریری طور پر اسکولی عمل کے کسی ممبر کو فوری طور پر دینی چاہیے۔ ایذا رسانی، براساس کرنے، یا دھمکی آمیز رویے کی تمام اطلاعات کی تفتیش کی جائے گی۔ اسکول کے مشیران مشاورتی خدمات فراہم کرنے کے لئے دستیاب ہیں۔ سب کے لیے احترام (Respect for All) کے بارے میں مزید جاننے کے لئے schools.nyc.gov/RulesPolicies/RespectforAll ملاحظہ کریں۔

اسکول میں طبی نگہداشت: نرسیں، اسکول میں واقع مراکز صحت اور دماغی صحت خدمات

بہت سارے اسکولوں میں صحتیاتی مسائل کی تشخیص کرنے یا اگر آپ کے بچے / بچی کے پاس ڈاکٹر کا نسخہ ہے تو، اسکولی اوقات کے دوران دوا لینے میں ان کی مدد کرنے کے لئے نرسیں دستیاب ہیں۔ ایک دوا کی فراہمی کا فارم (MAF) کو اس ویب سائٹ سے ڈاؤن لوڈ کیا جاسکتا ہے: schools.nyc.gov/Offices/ Health/SchoolHealthForms تمام نسخوں کو MAF پر درج کرنا لازم ہے۔ اسکولی نرس کوئی ایسا نسخہ قبول نہیں کر سکتی جو ڈاکٹر کے ذاتی نسخے کے پیڈ پر درج ہو۔ کچھ اسکولوں کا صحت پر مبنی صحت کا مرکز ہوتا ہے جو طلبا کو انکی صحتی بیم یا نقل وطنی کی حیثیت سے قطع نظر مفت جامع طبی خدمات فراہم کرتا ہے۔ اسکول میں واقع مرکز صحت کے مقامات کی فہرست کے لئے schools.nyc.gov/Offices/Health/ SBHC ملاحظہ کریں یا اپنے بچے کے پرنسپل یا والدین ربط دہندہ سے معلوم کریں۔ بہت سارے اسکول اسکول میں واقع دماغی صحت کی خدمات بھی فراہم کرتے ہیں، جس سے آپ کے بچے کے اسکول کے کام میں خلل ڈال سکنے والی رویہ جاتی اور جذباتی مشکلات کا ازالہ کرنے میں آپ کو مدد مل سکتی ہے۔ ان خدمات کے بارے میں اپنے اسکول کے رہنمائی مشیر، سماجی کارکن، یا والدین ربط دہندہ سے معلوم کریں۔

معذوری کے حامل طلبا کے لئے سہولیات

معذوری کے حامل بچے قانونی طور پر اسکول میں خدمات صحت یا سہولیات کے مستحق ہوسکتے ہیں تاکہ اپنے غیر معذور ہمسروں کے ساتھ مساوی لحاظ سے مستقل طور پر اسکولی سرگرمیوں میں شرکت کرنے میں انہیں مدد ملے۔ سہولت کی درخواست کرنے کے لئے اپنے بچے کے اسکول کے دفتر سے سیکشن 504 کی سہولیات (Section 504 Accommodation) کا فارم طلب کریں یا اسے schools.nyc.gov/Offices/Health/ سے ڈاؤن لوڈ کریں۔

آپ کے بچے کو تندرست اور چاق و چوبند رکھنا

اسکولز اسکولی دن کے دوران، وسیع پیمانے کی تندرستی اور صحت کی تعلیم، ساتھ ہی اسکول سے قبل اور بعد کی سرگرمیاں پیش کرتے ہیں، تاکہ طلبا کو صحتمند اور چاق و چوبند رہنے کے لئے درکار روزانہ کی 60 منٹ کی جسمانی سرگرمی حاصل کرنے میں مدد ملے۔ موسم بہار میں، زیادہ تر طلبا کو این وائی سی فٹنس گرام (NYC FITNESSGRAM) رپورٹ ملتی ہے جس سے پتہ چلتا ہے کہ آیا کوئی طالب علم "تندرستی کا صحتمند دائرہ" میں ہے۔ اس رپورٹ اور سفارشات پر نظر ثانی کریں جس میں آپ کے بچے / بچی کو اپنی تندرستی کی سطح کو بہتر بنانے میں مدد کی تجاویز شامل ہیں۔



مڈل اسکول کے طلباء C.H.A.M.P.S. (معاونتی صحت مند فعال تعین مقصد مثبت طلباء) مڈل اسکول اسپورٹس اور فٹنس لیگ میں بھی شرکت کرسکتے ہیں، جو اسکول سے پہلے اور بعد میں ایتھلیٹک کی ساری لیاقتوں کے حامل طلباء کے لئے وسیع پیمانے کی روایتی اور غیر روایتی جسمانی سرگرمیاں پیش کرتے ہیں۔ مزید جاننے کے لئے، اپنے بچے کے پرنسپل سے معلوم کریں یا schools.nyc.gov/Academics/FitnessandHealth/CHAMPS ملاحظہ کریں۔

حاضری

اسکول میں روزانہ حاضر ہونا کامیابی کی جانب پہلا قدم ہے۔ جو طالب علم ایک ماہ میں دو اسکول دنوں میں غیر حاضر ہوتا ہے — صرف دو دن — وہ سال کے آخر تک اسکی ایک پورے ماہ کی تدریس چھوٹ جاتی ہے۔ پری کنڈرگارٹن سے لے کر ہائی اسکول تک اسکول میں حاضری ایک ترجیح ہے۔ اسکولوں کو معلوم ہے کہ دمے جیسی متعدد صحتی پریشانیوں، خاندانی ذمہ داریاں یا دیگر وجوہات ہوسکتی ہیں جب کے سبب بچے کا اسکول جانا مشکل ہو۔ اگر آپکے بچے کے اسکول حاضر ہونے میں کوئی رکاوٹیں ہیں تو اپنے بچے کے استاد یا رہنما مشیر سے گفتگو کریں۔ بہتر حاضری کے لیے ایک خاندانی ہدف مقرر کریں۔

اسکولی کھانا

ہمارے اسکول ہر روز صحت بخش کھانے فراہم کرتے ہیں، تغذیہ بخش غذائیں جیسے تازہ پھل اور سبزیاں، بشمول مقامی کاشتکاروں کی پیداوار پیش کرتے ہیں۔ ہم اسکولی کھانوں میں مصنوعی ذائقوں، رنگوں، شیرینیوں اور اضافی چکنائی کو ممنوع قرار دیتے ہیں۔

تمام طلباء، اپنے والدین کی آمدنی سے قطع نظر، روزانہ مفت ناشتے کے اہل ہیں اور متعدد طلباء مفت یا کم قیمت لنچ اور اسنیکس کے اہل ہیں۔ جو طلباء کم قیمت لنچ کے اہل ہیں وہ \$1.50 فی کھانا کی مکمل قیمت کی جگہ فی کھانا \$0.25 ادا کرتے ہیں۔

ہر گھر کو ایک اسکولی طعام درخواست فارم مکمل کرنا چاہیے جسے تعلیمی سال کے شروع میں آپکے بچے کے گھر بھیجا گیا تھا اور جو یہ تعین کرتا ہے کہ آیا آپکا بچہ مفت یا کم قیمت طعام کا اہل ہے یا نہیں۔ خواہ آپکا بچہ کم قیمت طعام کے لیے اہل نہ ہو، ہم پھر بھی یہ درخواست کرتے ہیں کہ آپ یہ فارم مکمل کریں کیونکہ یہ آپکے بچے کے اسکول کے لیے اضافی ریاستی سرمایہ حاصل کرنے میں مدد دے گا۔ آپ باآسانی اپنے تمام بچوں کے لیے ایک ہی وقت میں فارم کو آن لائن یہاں www.ApplyForLunch.com یا nyc.gov/accessnyc پر مکمل کرسکتے ہیں۔

نقل و حمل

عام تعلیم ساتویں گریڈ کے جو طلباء اسکول سے آدھے میل یا زیادہ کے فاصلے پر رہتے ہیں وہ اسکول تک نقل و حمل خدمت کے اہل ہیں اور وہ پیلی بس خدمت یا مکمل کرایہ میٹرو کارڈ موصول کرسکتے ہیں۔ اگر آپکا بچہ اہل ہوا تو آپکے بچے کا اسکول تعلیمی سال کی شروعات میں آپسے رابطہ کرکے نقل و حمل خدمات کی تفصیلات فراہم کرے گا۔ آپ دفتر برائے طالبانہ اندراج سے 718-392-8855 پر بھی رابطہ کر سکتے ہیں۔ چند مخصوص حالات میں میٹروپالیٹن ٹرانزٹ اتھاروٹی (MTA) عام تعلیم کے ان طلباء کو شہری بسوں پر استعمال کے لیے ادھی قیمت والے میٹرو کارڈز فراہم کرتا ہے جو پیلی بس خدمت کے لیے اہل نہیں۔ سال کے شروع میں آپ کو یہ یقینی بنانا چاہیے کہ اسکول کے پاس آپکا جدید گھر کا پتہ اور فون پر رابطے کی معلومات موجود ہیں۔

اگر آپکے بچے کا ایسا انفرادی تعلیمی پروگرام (IEP) ہے جو پہلی بس خدمت طلب کرتا ہے تو آپکو ستمبر کے آغاز میں ڈاک کے ذریعے ایک نقل و حمل معلوماتی خط موصول ہونا چاہیے جس میں آپکے بچے کی نقل و حمل خدمات کے بارے میں تفصیلات درج ہوں گی۔ اگر آپ نوٹس وصول نہیں کرتے تو آپ schools.nyc.gov/Offices/Transportation پر دیکھ سکتے ہیں یا 718-392-8855 پر کال کر سکتے ہیں۔



معلومات کی تجدید یا اپنے بچے کے بس اسٹاپ کے مقام میں ردوبدل کرنے کے لئے، براہ کرم اپنے بچے کے اسکول کے نقل و حمل کے ربط دہندہ سے رابطہ کریں۔ آپ غیر معمولی حالات جیسے سنگین طبی کیفیات یا سفر کی مضر رساں صورتحال کی وجہ سے اپنے بچے کے نقل و حمل کے انتظامات تبدیل کرنے کی بھی درخواست کر سکتے ہیں۔ اپنے بچے کے نقل و حمل کا روٹ جاننے کے لئے، یا تشویشات کے لئے، براہ کرم schools.nyc.gov/offices/transportation ملاحظہ کریں یا 718-392-8855 پر رابطہ کریں۔

اسکولی انتخابات

اگرچہ اگلا تعلیمی سال بہت دور لگ رہا ہے، اپنے بچے کے ہائی اسکول داخلے کے متعلق اس وقت سے منصوبہ بندی شروع کرنا جلد بازی نہیں۔ آپکو باخبر انتخابات کرنے میں مدد فراہم کرنے کے لئے آپکے اور آپکے بچے کے پاس نیویارک شہر کے پبلک ہائی اسکولوں کے بارے میں جاننے کے لئے متعدد میلے، ورکشاپس، اوپن ہاؤس اور دیگر مواقع ہوں گے۔

ساتویں گریڈ کے طلبا کے لئے یہ سمجھنا ضروری ہے کہ جن ہائی سکولوں میں وہ درخواست دیں گے، وہ صرف امسال کی حاضری، امتحان کے اسکور اور حتمی کورس کے گریڈز کو زیر غور لائیں گے۔ ہائی اسکول داخلہ جاتی عمل کے متعلق اضافی معلومات کے لئے براہ کرم schools.nyc.gov/ChoicesEnrollment/High دیکھیں۔

خاص تعلیم

نیویارک شہر کے پبلک اسکولز یہ یقینی بنانے کے لئے کام کرتے ہیں کہ تمام معذور طلبا کو اعلیٰ معیار کی خاص تعلیمی خدمات حاصل ہوں۔ جن طلبا کو یہ خدمات درکار ہوسکتی ہیں ان کی تشخیص ان کے اسکولوں میں کی جاتی ہے۔ بچے کی تشخیص ہوجانے پر، بچے کے والدین یا سرپرست سمیت ایک ٹیم یہ تعین کرنے کے لئے ملاقات کرتی ہے کہ آیا بچے کو معذوری لاحق ہے اور اسے خاص تعلیمی خدمات درکار ہیں۔ اگر ایسا ہے تو، بچے کو جو خاص تعلیمی خدمات حاصل ہونی چاہئیں ان کی نشاندہی کرتے ہوئے اور واضح تعلیمی اہداف طے کرتے ہوئے، انفرادی تعلیمی منصوبہ (IEP) تیار کیا جاتا ہے۔ معذور بچے منتہائے حد تک مناسب عمومی تعلیمی ماحول میں شرکت کرتے ہیں۔ کچھ طلبا "ضلع 75" میں چلنے والے پروگرام میں تعلیم حاصل کرتے ہیں، یہ شدید معذوری کے حامل بچوں کو خدمات فراہم کرنے والا ایک شہر پیمہ ضلع ہے۔ خاص تعلیمی خدمات کے بارے میں مزید جاننے کے لئے، یا اسکول جانے کی عمر کے بچوں کے لئے خاص تعلیمی خدمات کے حوالے سے والدین رہنمائی کتابچہ دیکھنے کے لئے، schools.nyc.gov/Academics/SpecialEducation ملاحظہ کریں۔ آپ اپنے بچے کے پرنسپل یا والدین ربط دہندہ سے بھی بات کر سکتے ہیں یا 311 پر رابطہ کر سکتے ہیں۔

انگریزی زبان کے متعلمین

ہم ایسے طلبا کی ضروریات پوری کرنے کے پابند عہد ہیں جو گھر پر انگریزی کے علاوہ دیگر زبان بولتے ہیں اور ابھی تک انگریزی میں ماہر نہیں ہیں۔ ہم انگریزی زبان کے متعلمین (ELLs)، سابق ELLs، تارکین وطن، اور ان کے خاندانوں کو ان کی ترک وطنی کی حیثیت سے قطع نظر عمدہ تعلیم تک رسائی فراہم کرتے ہیں۔ ELL پروگراموں سے طلبا کو اس وقت اپنی لسانی اہلیتوں کو فروغ دینے میں مدد ملتی ہے جب وہ اپنی اسکولی تفویضات مکمل کرنے کا کام کرتے ہیں۔ یہ جاننے کے لئے کہ آپ کے بچے کے لئے کون سا پروگرام بہترین ہوسکتا ہے، اپنے بچے کے پرنسپل یا والدین ربط دہندہ سے بات کریں، 311 پر رابطہ کریں، یا schools.nyc.gov/academics/ELL ملاحظہ کریں۔ نیویارک شہر ELLs کے لئے ہمارے پاس تین پروگرام ہیں: انگریزی بحیثیت ثانوی زبان، عبوری دولسانی اور دوہری زبان۔

چارٹر اسکول

چارٹر اسکول مفت سرکاری اسکول ہیں جو نیویارک شہر کے سبھی طلبا کے لئے کھلے ہوئے ہیں لیکن مقامی اسکولی ضلع کے ذریعہ نہیں، بلکہ بیرونی تنظیموں کے ذریعے چلائے جاتے ہیں۔ یوں تو چارٹر اسکولز آزادانہ طور پر چلتے ہیں، مگر چارٹر اسکولوں میں زیر تعلیم طلبا انہی معیارات کے پابند ہوتے ہیں اور وہی ریاستی امتحانات دیتے ہیں جو دیگر سرکاری اسکولوں میں زیر تعلیم طلبا کے لئے ہیں۔ ہم نے آپ کو کافی اعلیٰ معیار کے اسکولی

انتخابات پیش کرنے کے لئے شہر بھر میں درجنوں چارٹر اسکولز کھولے ہیں۔

آپ کا بچہ آن لائن دستیاب ایک مشترکہ درخواست استعمال کرتے ہوئے، جتنے بھی چارٹر اسکولوں میں چاہے درخواست دے سکتا ہے۔ جن اسکولوں کو دستیاب نشستوں کی بہ نسبت زیادہ درخواستیں موصول ہوں گی وہ قرعہ اندازی کے ذریعہ داخلے لیں گے۔ یہ قرعہ اندازیاں بلا ترتیب ہوتی ہیں، درخواستیں جمع ہونے کی ترتیب کے لحاظ سے نہیں، اور اس میں تعلیمی حصولیابی، خاص تعلیمی صورتحال، یا انگریزی کی مہارت جیسے عوامل کی بنیاد پر طلبا کی حمایت نہیں ہوسکتی ہے۔ مزید جاننے یا عمومی درخواست ڈاؤن لوڈ کرنے کے لئے، schools.nyc.gov/charters ملاحظہ کریں۔

عارضی رہائش گاہ میں رہنے والے طلبا کے لئے دستیاب خدمات

بے گھر نوجوانوں کو مفت اعلیٰ معیار کی سرکاری تعلیم تک مساوی رسائی کی ضمانت دی جاتی ہے، اور ہم عارضی رہائش گاہ میں رہنے والے طلبا کو اسکول میں اندراج کروانے، تعلیم حاصل کرنے، اور کامیاب ہونے میں مدد کے لئے امدادی خدمات پیش کرتے ہیں۔ اگر آپ کے بچے یا بچی کے پاس مستقل گھر نہیں ہے، تو وہ اسکولی اندراج، نقل و حمل، مفت اسکولی کھانے، اسکولی ساز و سامان، وغیرہ میں اعانت کا / کی مستحق ہے۔ 311 پر فون کریں اور ایک عارضی رہائش والے طلبا کے مددگار فرد سے گفتگو کرنے کی درخواست کریں جو آپکو ان خدمات کے ساتھ مدد فراہم کرسکتا ہے یا ملاحظہ کریں: schools.nyc.gov/StudentSupport/NonAcademicSupport/StudentsinTemporaryHousing

طالب علم کی کامیابی کو یقینی بنانا

پر A تا F تک حروف پر مبنی گریڈ شامل ہوتا ہے جو طلبا کی تعلیمی کارکردگی اور پیش رفت اور اسکول کے ماحول کی پیمائش کرتا ہے۔ آپ پیشرفت کی رپورٹیں استعمال اسکولوں کا موازنہ کرنے کے لیے، ان پہلوؤں پر روشنی ڈالنے کے لیے جہاں آپکے اسکول کی کارکردگی اچھی ہے اور ان طریقوں کی شناخت کے لیے جہاں وہ بہتری لاسکتا ہے کرسکتے ہیں۔ ہر اسکول کا ایک پیشرفت کی رپورٹ کا مجموعی جائزہ وصول کرتا ہے جو رپورٹ کے کلیدی نکات کی تلخیص کرتا ہے۔ ان رپورٹوں کو تلاش کرنے کے لیے یا مزید معلومات کے لیے schools.nyc.gov/Accountability/Tools/Report دیکھیں یا ARIS پیرنٹ لنک ملاحظہ کریں: arisparentlink.org

ہم نے اسکولی سال کے دوران آپ کے بچے کی پیشرفت اور آپ کا اسکول آپ کی بچے کی تعلیم میں کتنی اچھی طرح مدد کر رہا ہے اسے سمجھنے میں آپ کی مدد کے لئے متعدد ذرائع تخلیق کیے ہیں۔ آپ اسکول میں اور گھر پر دونوں ہی جگہ اپنے بچے کی تعلیم میں اعانت کے لئے یہ اسباب استعمال کرسکتے ہیں۔

ARIS پیرنٹ لنک (ARIS Parent Link)

اپنے بچے کی تعلیمی پیش رفت کے بارے میں تازہ ترین ذاتی معلومات بشمول حاضری اور امتحان کے گریڈز کے لیے ARISparentlink.org دیکھیں۔ یہ دس زبانوں میں دستیاب ہے اور اس میں اسکے متعلق آن لائن اسباق دستیاب ہیں کہ آپ ان معلومات کو اپنے بچے کو تعاون فراہم کرنے کے لیے کس طرح استعمال کرسکتے ہیں۔ اپنے بچے کے اکاؤنٹ پر لاگ آن کرنے کے لئے آپ کو ایک ای میل پتہ، اپنے بچے کا ID (OSIS) نمبر، اور اپنا پاس ورڈ درکار ہوگا۔ پہلی بار لاگ آن کرنے سے قبل، عارضی پاس ورڈ کے لئے اپنے بچے کے اسکول میں والدین ربط دہندہ سے رابطہ کریں۔

نیو یارک شہر اسکول سروے
نیو یارک شہر کے خاندانوں کے پاس اس بابت عظیم خیالات ہوتے ہیں کہ ہمارے اسکولوں کو کیسے بہتر بنایا جائے۔ سالانہ اسکولی سروے والدین، اساتذہ اور بڑی گریڈز کے طلبا کو اپنے اسکول کی تلخیص کرنے کے لیے مدعو کرتے ہیں۔ سروے سے ماخوذ تاثرات آپ کے بچے کی پیشرفت کی رپورٹ پر اسکول کو حاصل شدہ گریڈ میں معاون ہوتے ہیں اور آپ کے بچے کے اسکول کے بارے میں اہم فیصلے کرنے میں معلمین کو مدد ملتی ہے۔ آپ کا بچہ اسکول میں یہ سروے مکمل کرے گا۔ یقینی بنائیں کہ آپ اس موسم بہار میں اپنا اسکول سروے یا تو آن لائن یا کاغذ پر ضرور پر کریں۔

پیشرفت رپورٹیں

ہر موسم خزاں میں آپکے بچے کے اسکول کو ایک پیش رفت کی رپورٹ موصول ہوتی ہے جس

اپنے حقوق کو جانئے

وفاقی اور ریاستی قانون کے تحت، ایک والدین یا سرپرست کی حیثیت سے آپ کے مخصوص حقوق ہیں۔ ان میں آپ کے بچے کے اسکول، کلاس روموں، تعلیمی اور حاضری کے ریکارڈز، اور تعلیمی مواد تک رسائی کے حقوق شامل ہیں، تاوقتیکہ یہ رسائی اسکولی دن میں خلل نہ ڈالے۔ آپ کو عوامی اجتماعات سے متعلق معلومات تک رسائی حاصل کرنے اور ان میں، نیز چانسلر، سٹی بورڈ، اجتماعی مہتممین، اجتماعی تعلیمی کونسلوں، اور اسکولوں کی سماعتوں میں حاضر ہونے کا حق بھی ہے۔ اگر آپ اسکول کے کسی فیصلے سے متفق نہ ہوں تو آپ فیصلوں کے خلاف اپیل کرنے کے لئے قانونی کارروائی کر سکتے ہیں، یا اپنے بچے کی تعلیم پر اثر انداز ہونے والے معاملات سے متعلق محکمہ تعلیم کے پاس شکایت داخل کر سکتے ہیں۔ آخر میں، جہاں مناسب ہو، آپ اپنے بچے کو داخلے کا موقع دینے والے پروگراموں سے متعلق معلومات کے لئے اپنے بچے کے حاضری کے زون سے باہر والے اسکولوں تک رسائی حاصل کر سکتے ہیں۔ والدین کے سارے حقوق سے متعلق پورا قانون پڑھنے کے لئے schools.nyc.gov/RulesPolicies/ParentBillOfRights کو ملاحظہ کریں یا شکایات کے طریقہ ہائے کار سے متعلق مزید معلومات کے لئے، schools.nyc.gov/Offices/OFEA کو ملاحظہ کریں۔ اگر آپ کے مزید کوئی سوالات یا تشویشات ہوں، تو 311 پر فون کریں۔

وفاقی قانون برائے رازداری کا اطلاع نام

خاندانی تعلیم حقوق اور رازداری قانون "FERPA" والدین اور 18 سال اور اس سے زیادہ عمر کے طلباء کو طلباء کے تعلیمی ریکارڈز کے ضمن میں بعض حقوق مہیا کرتا ہے۔ والدین کا قانون حقوق اور ضابطہ چانسلر کا ضابطہ A-820 اضافی معلومات فراہم کرتا ہے، جنہیں آپ schools.nyc.gov/RulesPolicies پر دیکھ سکتے ہیں۔ آپ کو حق ہے:

1. کہ آپ اپنی درخواست کی موصولی کے 45 دنوں کے اندر اپنے بچے کے تعلیمی ریکارڈز کو دیکھنے، ان کا معائنہ کرنے اور جائزہ لینے کی درخواست کر سکتے ہیں۔ آپ کو ایک تحریری درخواست جمع کروانی چاہئے جو اس ریکارڈ / ان (ریکارڈز) کی نشان دہی کرتی ہو جن کا معائنہ آپ کرنا چاہتے ہیں۔ آپ کے بچے کا اسکول ریکارڈز کا معائنہ کرنے کے وقت اور مقام کے بارے میں آپ کو اطلاع کرے گا۔
2. کہ جب آپ کا خیال ہو کہ آپ کے بچے کے تعلیمی ریکارڈز غلط، گمراہ کن، یا بصورت دیگر FERPA کے حقوق برائے رازداری کی خلاف ورزی کرتے ہیں، تو آپ ان میں تبدیلی کی درخواست کر سکتے ہیں۔ آپ کو چاہئے کہ ریکارڈ میں ترمیم کے لئے درخواستیں آپ تحریری طور پر کریں، اور جس مواد کو آپ تبدیل کرانا چاہتے ہیں، ایسا کرنے کی وجہ کے ساتھ اس کی نشان دہی کریں۔ اگر نیویارک شہر محکمہ تعلیم درخواست کے مطابق ریکارڈز میں تبدیلی نہ کرنے کا فیصلہ کرے، تو آپ کو ایک سماعت کے حق اور سماعت کے چند طریقہ ہائے کار کے بارے میں اطلاع دی جائے گی۔
3. آپ کے بچے کے ریکارڈز میں شامل ذاتی طور پر قابل شناخت معلومات کی رازداری، سوائے جب FERPA اجازت کے بغیر ان کے انکشاف کی اجازت دے۔

اجازت کے بغیر انکشاف کی اجازت دینے کی ایک استثنائی صورت اسکول کے ان اہل کاروں کے سامنے انکشاف ہے جنہیں اپنی پیشہ ورانہ ذمہ داری کو پورا کرنے کے لئے تعلیمی ریکارڈز کا جائزہ لینے کی ضرورت ہو۔ اسکول کے اہل کاروں کی مثالوں میں نیویارک شہر محکمہ تعلیم کے ملازمین (جیسے منتظمین، نگران، اساتذہ، دیگر معلمین، یا امدادی عملے کے ارکان)، اور وہ لوگ شامل ہیں جن کی خدمات نیویارک شہر محکمہ تعلیم نے ان خدمات یا کاموں کے لئے حاصل کی ہو جن کے لئے بصورت دیگر وہ خود اپنے ملازمین کو استعمال کرتا (جیسے ایجنٹ، ٹھیکیدار اور مشیران)۔

اجازت کے بغیر انکشاف کی اجازت دینے کی ایک اور استثنائی صورت، درخواست کرنے پر، اسکول ضلع کے کسی دوسرے ایسے اسکول کے اہل کاروں کے سامنے انکشاف ہے، جس میں آپ کا بچہ اندراج کروانا چاہتا ہے یا اس کی منصوبہ بندی کر رہا ہے، یا پہلے سے ہی مندرج ہے، اگر یہ انکشاف آپ کے بچے کے اندراج یا منتقلی کے مقاصد سے کیا جائے۔

اگر آپ کا خیال ہو کہ نیو یارک شہر محکمہ تعلیم FERPA کے مطلوبات کی تعمیل کرنے میں ناکام رہا ہے، تو ریاستہائے محکمہ تعلیم کے پاس ایک شکایت داخل کریں۔ شکایات کو FERPA کو منتظم کرنے والے دفتر کے پاس داخل کی جا سکتا ہے: Family Policy Compliance Office, U.S. Department of Education, 400 Maryland Avenue, SW, Washington, DC 20202-8520.

درخواست برائے لائبریری کارڈ

پورے نیویارک شہر میں 200 سے زائد لائبریریاں ہیں جن کو تین خود مختار نظاموں کے تحت چلایا جاتا ہے: نیو یارک پبلک لائبریری (مین بیٹن، برونکس، اور اسٹیٹن آئی لینڈ کی خدمت انجام دیتی ہے)، کوئینز لائبریری، اور بروکلین پبلک لائبریری۔ آپ مفت لائبریری کارڈوں کے ذریعے کتابیں ڈی وی ڈیز، سی ڈیز اور دیگر مواد مستعار لے سکتے ہیں۔ مقامی شاخیں مختلف تقریبات منعقد کرتی ہیں جن میں بچوں کے لئے تصویری کتابوں کے پڑھنے سے لے کر بالغ افراد کے لئے فلموں کے سلسلے، شاعری پڑھنا اور کمپیوٹر کلاسیں شامل ہوتی ہیں۔

ہدایات

ایک لائبریری کارڈ حاصل کرنے کے لئے، براہ مہربانی اس درخواست کو مکمل کر کے ایک قابل قبول شناخت کے ساتھ اپنی مقامی پبلک لائبریری میں جمع کروا دیں۔ **بالغ** افراد ریاست نیویارک کا ایک موجودہ ڈرائیورز لائسنس، متعلم کا اجازت نامہ، یا دیگر تصویری شناخت دکھا سکتے ہیں۔ (عمر 13-17 سال) **نو عمر بالغ** افراد ایک موجودہ رپورٹ کارڈ، کام کے کاغذات یا اسکول کی شناخت دکھا سکتے ہیں۔ (عمر 12 سال یا کم) **بچوں** کو چاہئے کہ اس درخواست پر لازماً اپنے والدین یا قانونی سرپرست سے دستخط کروائیں؛ والدین اپنے بچوں کے کارڈوں پر مستعار لئے جانے والے مواد کے ذمہ دار ہوں گے۔ قابل قبول شناختوں کی ایک مکمل فہرست، اور اپنی قریب ترین شاخ کے جائے وقوع کے لئے اپنی برو کی لائبریری کی ویب سائٹ کو ملاحظہ کریں۔ برونکس، مین بیٹن اور اسٹیٹن آئی لینڈ کے لئے nyp.org پر جائیں؛ بروکلین کے لئے brooklynpublib.org پر جائیں؛ کوئینز کے لئے queenslibrary.org پر جائیں۔ بالغ افراد اور نو عمر بالغ ایک لائبریری کارڈ کے لئے آن لائن درخواست بھی دے سکتے ہیں۔

1. ایک پر نشان لگائیں:

بچہ (عمر 12 سال اور اس سے کم) نو عمر بالغ (عمر 13-17 سال) بالغ افراد (عمر 18 سال اور اس سے زیادہ)

۲. طالب علم / لائبریری کارڈ کے حامل کی معلومات:

آخری نام _____ پہلا نام _____ درمیان نام / حرف _____
 تاریخ پیدائش (مہینہ / دن / سال) _____ جنس مرد عورت
 پتہ _____ پارٹمنٹ # _____
 برو یا شہر _____ ریاست _____ زپ کوڈ _____
 گھر کا فون _____

3. والدین / سرپرست (12 سال اور اس سے کم عمر) کے طلباء کے لئے لازماً مکمل کرنا چاہئے:

آخری نام _____ پہلا نام _____ درمیان نام / حرف _____
 ای میل پتہ _____ فون _____

(A یا B پر نشان لگائیں):

A. میرا بچہ بچوں اور بالغ افراد کا مواد مستعار لے سکتا ہے۔ B. میرا بچہ صرف بچوں کا مواد مستعار لے سکتا ہے۔

والدین / سرپرست بچے کے کارڈ پر مستعار لئے ہوئے سامان کے ذمہ دار ہیں۔

والدین / سرپرست کے دستخط _____ تاریخ _____

This Section Is for Staff Use Only (یہ حصہ صرف عملے کے استعمال کے لیے ہے)

NEW

LOST/REPL.

TRANSFER

PTYPE

EXP.DATE _____

COMPLETE: (Staff Initials) _____

ساتویں گریڈ کا کیلنڈر

28 فروری	16 نومبر	8 ستمبر
والدین - اساتذہ کانفرنسیں، دوپہر	والدین - اساتذہ کانفرنسیں، شام	اسکول کا پہلا دن
29 فروری	17 نومبر	29-30 ستمبر
والدین - اساتذہ کانفرنسیں، شام	والدین - اساتذہ کانفرنسیں، دوپہر	روش ہشامہ (اسکول بند ہوگا)
6-13 اپریل	24-25 نومبر	10 اکتوبر
موسم بہار تعطیلات	تھینکس گیوننگ تعطیل (اسکول بند ہوگا)	کولمبس ڈے (اسکول بند ہوگا)
28 مئی	26 دسمبر - 2 جنوری	8 نومبر
میموریل ڈے (اسکول بند ہوگا)	موسم سرما تعطیلات (اسکول بند ہوگا)	الیکشن ڈے (اسکول بند ہوگا)
7 جون	16 جنوری	11 نومبر
چانسلسر کا یوم کانفرنس (اسکول بند ہوگا)	ڈاکٹر مارٹن لوتھر کنگ جونیئر ڈے (اسکول بند ہوگا)	ویٹرنز ڈے (اسکول بند ہوگا)
27 جون	20-24 فروری	13-19 نومبر
اسکول کا آخری دن: قبل از وقت برخاستگی	وسط موسم سرما تعطیلات	اوپن اسکول ہفتہ

مزید جانیں

یہ رہنما کتابچہ ان متعدد معیارات کا محظ ایک مجموعی جائزہ فراہم کرتا ہے جسے آپکے بچے امسال سیکھیں گے۔ آپ پری کنڈرگارٹن - گریڈ 12 کے ان رہنما کتابچوں کی نقلیں ملاحظہ اور ڈاؤن لوڈ کرسکتے ہیں اور اسکے علاوہ تمام مضامین اور تمام گریڈز کے لیے مکمل معیارات بھی ہماری ویب سائٹ schools.nyc.gov/Academics پر دستیاب ہیں۔

محکمہ تعلیم آپکے گھر اور آپکے بچے کے اسکول دونوں میں آپکے بچے کی تعلیم کے متعلق اضافی معلومات اور اسکو تعاون فراہم کرنے کے تبصرات فراہم کرتا ہے۔ مزید معلومات کے لیے schools.nyc.gov ملاحظہ کریں۔ آپ اپنے اسکول کے والدین ربط دہندہ سے رابطہ کرسکتے ہیں یا 311 کو فون کرسکتے ہیں۔



نیویارک شہر محکمہ تعلیم کی یہ پالیسی ہے کہ اسکے تعلیمی پروگراموں اور سرگرمیوں میں نسل، رنگ، مذہب، قومی نژاد، شہریت / نقل وطنی کی حیثیت، عمر، معذوری، ازدواجی حیثیت، جنس، جنسی رجحان، یا جنسی شناخت / اظہار کی بنیاد پر امتیاز نہ برتا جائے، اور ایک جنسی براسگی سے پاک ماحول قائم رکھا جائے، جیسا کہ قانون کا تقاضہ ہے۔

